(비공식으로 제작한 국문입니다)

공동합의문
제22차 한중일 3국 환경장관회의

2021.12.7

영상회의, 대한민국 주최

서문

1. 대한민국 환경부 한정애 장관과 중화인민공화국 생태환경부 황룬치우 장관, 일본 환경성 야마구치 쓰요시 장관은 2021년 12월 7일 온라인으로 제22차 한중일환경장관회의(TEMM22)를 개최하였다.

한중일 환경정책의 최신 성과

2. 3국 장관은 지난 TEMM21 이후 각국 환경정책의 최신 성과를 공유했다. 한정애 장관은 “더 나은 환경을 위한 대한민국의 여정”, 황룬치우 장관은 “녹색 저탄소 성장 추진, 깨끗하고 아름다운 조국 건설“, 야마구치 쓰요시 장관은 “일본 환경정책 현황 및 전망”을 주제로 발표했다. 3국 장관은 이와 같은 3국의 노력이 동북아의 지속가능발전 달성 및 국가, 지역, 글로벌 환경문제 해결에 기여할 것이라는 데 인식을 같이했다.

3국 환경협력 최신 성과

3. 3국 장관은 3국 환경협력 공동행동계획(2015-2019)이 3국 환경관리 역량 향상과 대중인식 제고에 기여하고 지역 및 글로벌 환경문제 해결과 지속가능발전 달성을 위한 3국간 협력체로서 TEMM의 위치를 공고히 하며 성공적으로 이행 완료된 데 대해 감사와

만족을 표하였다.

4. COVID19으로 인한 글로벌 위기의 시기에 TEMM 협력을 지속하고 더욱 강화해야할 중요성을 강조하면서, 3국 장관은 영상회의 등 온라인 소통을 이용해 협력활동을 이행하여 협업의 동력을 유지해 온 3국의 공동 노력을 높이 평가했다.

5. 3국 장관은 각각 2020년 7월과 2021년 9월에 영상회의로 개최된 제7차 및 제8차 대기오염에 관한 3국 정책대화의 결과를 환영했다. 3국 장관은 제2차 5개년 이행계획(2021-2025)의 이행이 3국 대기질, 특히 초미세먼지(PM2.5)와 오존의 개선에 기여할 것임을 인정했다. 3국 장관은 2020년 10월과 2021년 9월 각각 중국과 일본의 주최로 개최된 황사 제13차 및 제14차 황사 실무그룹I(WGI) 회의를 통한 WGI 중기행동계획(2020-2024) 이행 성과를 환영했다. 3국 장관은 또한 황사 실무그룹II(WGII)가 일본의 주최로 2020년 12월에 열린 제13차 WGII 회의에서 중기행동계획(2020-2024)을 수립한 것을 환영하였다. 3국 장관은 황사 WGI과 WGII가 2021년 9월 황사 확대워크숍을 개최하여 협력한 것을 인식하고 지속적인 협업을 독려했다. 3국 장관은 또한 황사 포털 웹사이트의 출범을 환영했다.

6. 3국 장관은 2020년 9월과 2021년 7월 각각 일본과 한국의 주최로 온라인 개최되어, 중국 쿤밍에서 개최되는 제15차 생물다양성협약 당사국총회(CBD COP15)에서 채택될 예정인 post-2020 글로벌 생물다양성 프레임워크의 목표, 지표, 이행 및 모니터링 메커니즘, 평가방안과 함께 침입 외래종 대책을 등을 논의한 제7차 및 제8차 3국 생물다양성 정책대화의 결과를 환영했다. 3국 장관은 또한 3국이 생물다양성 협력을 더욱 강화할 것임을 환영했다.

7. 3국 장관은 제22차 기후변화협약 당사국총회 계기에 3국이 승인하여 이행된 한국환경정책연구원(KEI), 중국 국립 기후변화전략 국제협력센터(NCSC), 일본 지구환경전략연구원(IGES)간 탈탄소 지속가능발전 도시 공동연구의 관련 우수사례 연구 성과를 환영했다. 3국 장관은 또한 3국이 도시수준의 기후변화 적응에 관한 협력을 보다 강화할 것을 환영했다.

8. 3국 장관은 일본의 주최로 2021년 9월에 개최되어 G20 해양 플라스틱 쓰레기 행동 이행계획의 실천 관련 성과를 공유한 해양쓰레기관리를 위한 TEMM-NOWPAP 공동워크숍의 결과를 환영했다.

9. 3국 장관은 2019년 12월 중국에서 개최된 제13차 건전한 자원순환사회/순환경제/3R 세미나와 2020년 12월 영상으로 개최된 제14차에서 순환경제 촉진과 플라스틱 쓰레기 감량 및 관리에 관한 논의가 이루어진 것을 환영했다.

10. 3국 장관은 2020년 11월과 2021년 11월에 각각 한국과 중국의 주최로 영상 개최된 제14차 및 제15차 3국 화학물질관리 정책대화와 3국 화학물질관리 전문가세미나에서 최신 화학물질 관리 규정정보와 경험에 관한 의미 있는 논의가 이루어진 것을 인식했다.

11. 3국 장관은 제2차 P4G 정상회의, 제4차 아태환경장관포럼, 제15차 생물다양성협약 당사국총회 Part 1, 제26차 기후변화협약 당사국총회에서 한중일 3국의 적극적인 참여하에 녹색회복, 탄소중립, 생물다양성 보전, 지속가능발전목표 달성을 위한 다자주의 강화에 대한 유익한 논의가 이루어진 것을 인식했다.

3국 환경협력 공동행동계획(2021-2025) 채택

12. 한중일 정상회담 및 “환경협력에 관한 공동선언(2015)”, “제7차 한중일 정상회담 공동선언(2018)”, “향후 10년을 위한 3국 협력 비전(2019)” 상의 약속을 상기하면서, 3국 장관은 2025년까지 기간의 3국 환경협력 비전, 원칙, 목적을 규정하고 다음 9개 우선협력분야에서 구체적인 행동과 이행계획을 명시한 3국 공동행동계획(2021-2025)을 채택했다.

(1) 대기질 개선
(2) 3R/순환경제/폐기물 제로 도시
(3) 해양 및 물환경 관리
(4) 기후 변화
(5) 생물다양성
(6) 화학물질 관리와 환경재난 대응
(7) 녹색경제로의 전환
(8) 환경교육, 대중인식과 참여

13. 3국 장관은 공동행동계획(2021-2025)의 성공적 이행을 위해 3국이 함께 노력하겠다는 약속을 공유했다. 3국 장관은 공동행동의 이행이 지속가능발전목표, 기후변화협약 및 파리협정 등 글로벌 목표 달성에 기여하고 지역내 녹색전환을 촉진하며 환경분야 관심사와 도전과제를 공유하는 3국의 환경문제 해결에 기여할 것으로 기대하였다. 3국 장관은 또한 공동행동계획의 이행에 청년, 산업계, 학계, 지방정부, 시민사회 등 다양한 이해관계자들이 지속적이고 적극적으로 참여하도록 독려했다.

14. 3국 장관은 본 공동행동계획(2021-2025)를 한국에서 개최될 예정인 제9차 한중일정상회담에 제출할 것이다.

15. 3국 장관은 한중일협력사무소(TCS)의 TEMM협력에 대한 기여를 인정하고 공동행동계획(2021-2025)의 이행과 관련한 TCS의 지속적 협조를 환영했다.

글로벌 COVID19 판데믹으로부터의 녹색회복 촉진

16. 3국 장관은 글로벌 COVID19 판데믹이 경제, 사회, 환경에 미치는 영향을 최소화하기 위해 3국이 지혜를 모으는 것이 중요함을 강조했다. 3국 장관은 COVID19으로부터의 더 나은 녹색 회복을 위한 조치는 생태보전 우선과 녹색발전 달성을 고려하면서, 각국의 상황에 따른 저탄소 녹색/탈탄소/탄소중립 및 기후 탄력적 경제로의 전환을 촉진해야 한다는 데 의견을 같이했다. 3국 장관은 COVID19으로부터의 포용적 녹색 회복에 관한 정책과 우수사례를 공유하기 위해 TEMM 협력체제를 적극 활용하고 COVID19으로부터의 지속가능 탄력적 회복에 관한 온라인 플랫폼 등 다른 채널을 통해서도 정보를 공유하고자 하는 의지를 표명했다.

TEMM협력 강화

17. 3국 장관은 순 온실가스배출 제로 또는 탄소중립을 추진하고 그와 같은 목표를 달성하기 위한 정책을 강화하는 등 3국이 최근 취한 중요한 조치에 주목했다. 3국 장관은 특히 향후 10년 동안 기후행동과 국내 감축대책 이행을 가속화하여 배출관리 및 감축 노력을 배가할 긴급한 필요성을 강조했다. 3국 장관은 다양한 이해관계자와의 협업 강화 및 지방 정부의 기후행동 우수사례 공유의 중요성을 강조했다. 3국 장관은 파리협정 제6조(시장 및 비 시장 메커니즘)의 이행 가이드라인 채택을

환영하면서, 보다 배출 관리와 감축을 위한 제6조 이행의 중요성을 강조했다. 3국 장관은 또한 다른 국가들이 장기 목표를 수립하고 기후변화협약 및 파리협정 이행을 위한 정책을 강화하도록 촉구하고 적절한 경우 협력하고자 하는 의지를 표했다.

18. 3국 장관은 2021년 10월 쿤밍에서 성공적으로 개최된 CBD COP15 Part 1에서 채택된 쿤밍선언을 환영했다. 3국 장관은 2050 "자연과 조화로운 삶" 비전의 완전한 달성을 위해 현재의 생물다양성 손실 추세를 반전시키고 늦어도 2030년까지 생물다양성이 회복세에 들어서도록 하기 위한 효과적인 post-2020 글로벌 생물다양성 프레임워크의 개발, 채택, 이행을 위해 서로 긴밀하게 협력하기로 결정했다. 3국 장관은 또한 멸종위기종의 보호와 복원 및 탄소흡수원으로서의 산림, 습지, 생태계의 보전의 중요성을 강조했다.

19. 3국 장관은 가능한 3+X 협력을 모색하는 등 3국간 협력을 확대하고 해양쓰레기, 생물다양성, 탄소중립 등 공통관심 분야에서 3국과 폭넓은 다자환경협력체제 간 협업을 강화할 것을 기대했다. 3국 장관은 제5차 UN환경총회, CBD COP15 Part 2, UNFCCC COP27, 2022 환경장관회의 등 다가오는 주요 국제 및 지역 환경회의에서 3국간 긴밀한 협력을 독려하기로 결정했다.

20. 정책협력의 과학적 기반을 제공하는 연구 협력의 중요성을 인식하면서, 3국 장관은 3국 환경과학원장회의(TPM)를 통한 한국 국립환경과학원(NIER), 일본 국립환경과학원(NIES), 중국환경과학연구원(CRAES)간 협력에 감사를 표하였다. 3국 장관은 TEMM이 연구분야 협력 발굴 및 촉진을 위한 독립적

플랫폼인 TPM과 상호 지원할 수 있도록 두 협력체 간 협업을 독려하기로 했다.

TEMM23

21. 3국 장관은 TEMM23을 2022년 중국에서 결정하기로 결정했다. 날짜와 장소는 개최국이 제안하며 일본과 한국의 확인을 통해 결정될 것이다.

Closing

22. 3국 장관은 TEMM22에서 거둔 결실에 대해 만족을 표하였다. 황룬치우 장관과 야마구치 쓰요시 장관은 TEMM22를 개최해 준 데 대해 한정애 장관에게 깊은 감사의 뜻을 전했다.

_____

한정애
환경부 장관
대한민국

_____

황룬치우
생태환경부 부장
중화인민공화국

_____

야마구치 쓰요시
환경성 대신
일본